

# BRAUN



Type 4126

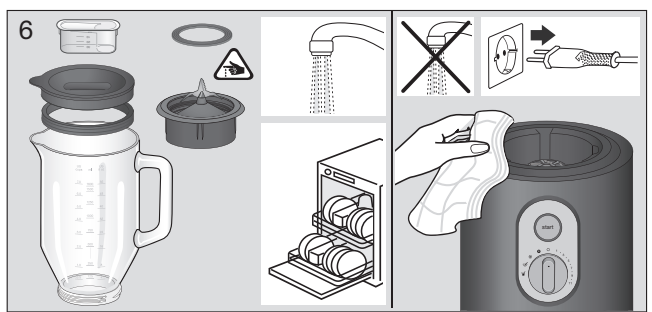
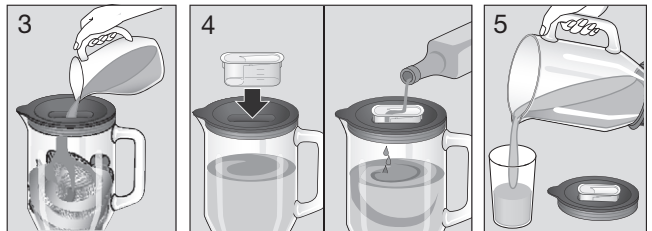
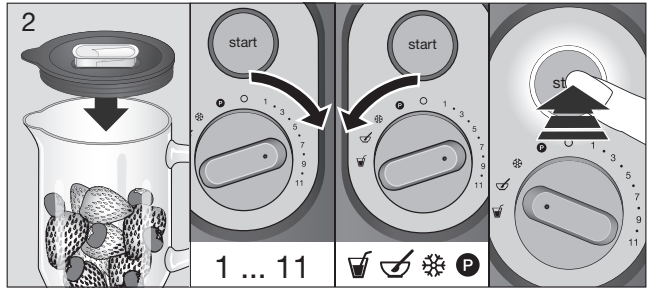
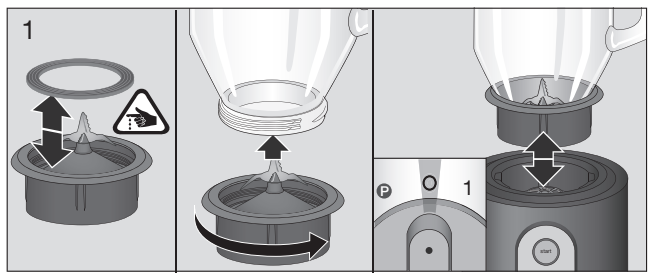
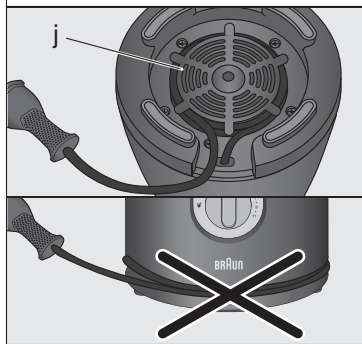
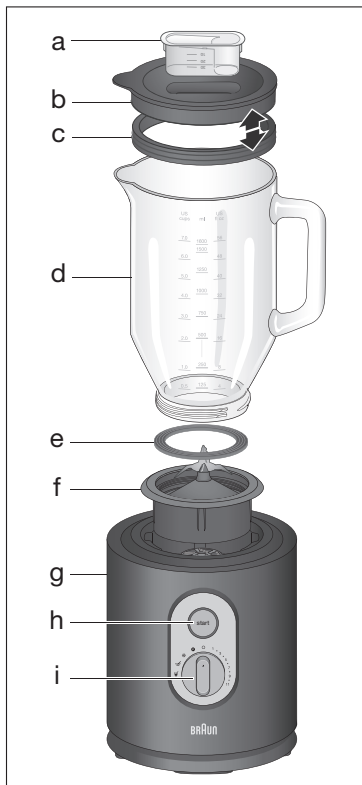
[www.braunhousehold.com](http://www.braunhousehold.com)

JB 5160  
Jug Blender

English	4
Latviešu valodā	6
Lietuvių kalba	9
Eesti keeles	11

De'Longhi Braun Household GmbH  
Carl Ulrich Straße 4  
63263 Neu-Isenburg/Germany





	7 - 11	7 - 11	3 - 5	7 - 11	7 - 11	7 - 11	7 - 11	7 - 11	7 - 11	7 - 11	— —
	20-40	40-90	90-120	30-90	40-60	60-90	60-90	60-90	60-120	12x	1x
	1,3 l	1,0 l	2 eggs 0,25 l	1,3 kg	0,4 kg	1,0 kg	1,0 kg	1,3 l	1,3 l	10	


# English

Our products are engineered to meet the highest standards of quality, functionality and design. We hope you thoroughly enjoy the new Braun appliance.

## Before use

**Please read the user instructions carefully and completely before using the appliance**

### Caution

-  The blades are very sharp! To avoid injuries, please handle blades with utmost care.
- This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- This appliance shall not be used by children.
- Children shall be kept away from the appliance and its mains cord.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Always unplug or switch off the appliance when it is left unattended and before assembling, disassembling, cleaning and storing.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Before plugging into a socket, check whether your voltage corresponds with the voltage printed on the bottom of the appliance.
- Be careful if hot liquid is poured into the food processor or blender as it can be ejected out of the appliance due to a sudden steaming.

- This appliance is designed for household use only and for processing normal household quantities.
- Do not use any part in the microwave.
- Do not grab into the jug while the lid is open – risk of injury by the knife.
- The appliance works only if the jug is correctly assembled on the power base.
- Before switching on, make sure the jug is properly assembled and in place on the power base with the lid (incl. measuring cup).
- Do not use the device without any load in the jug.
- Allow hot liquids to cool off before pouring it into the jug.
- During first usages under heavier load, the appliance can emit some smell. This is a normal occurrence and does not mean any technical defect.

### Description

- a Measuring cup
- b Lid
- c Lid gasket
- d Jug
- e Blade gasket
- f Blade unit with fastener ring
- g Power base
- h Start button
- i Rotary switch
- j Cord storage

Max. processing capacity: 1.6 litres

### Prior to use

- **Clean all parts before using the jug blender for the first time (see paragraph «Cleaning»).**
- Uncoil amount of cord needed from cord storage at the bottom of the power base and connect to an outlet.

### Jug assembly

- Carefully place the blade into the fastener ring.
- Position the blade gasket onto the rim of the blade unit.
- Screw the jug securely clockwise into the fastener ring until limit is contacted.

## Attaching the jug

- Make sure that the rotary switch is in the «O» position.
- Place the jug on the power base and push it down until it is securely locked into place.
- Before removing the jug from the power base always turn the rotary switch to the «O» position and unplug the power base after use.

## How to use

- Put the food to be processed into the jug.
- Place the lid firmly on the jug. Insert measuring cup firmly into the lid opening.
- Turn the power base on.

### Rotary switch


To switch on the appliance turn the rotary switch clockwise; the light shines permanently. Alternatively turn it anti-clockwise to use the programs; the light is flashing when the programs are activated.

### Start button


Press the start button to start or stop a program.

O Off


 Pulse = instant burst of operating

 Ice crushing Program


 Soup & Purée Program

 Smoothie Program


### Pulse:

1. Turn rotary switch anti-clockwise to . Light ring starts flashing.
2. Press «start» button as long as motor should run.

### Ice crushing Program:

1. Turn rotary switch anti-clockwise to the ice crystal icon . Light ring starts flashing.
2. Press «start» button; program starts to run and ends automatically.
3. To stop earlier press «start» button again or turn rotary switch to «O» position.


### Soup & Purée Program:

1. Turn rotary switch anti-clockwise to . Light ring starts flashing.
2. Press «start» button; program starts to run and ends automatically.
3. To stop earlier press «start» button again or turn rotary switch to «O» position.

Further application:

The program is as well perfectly suitable for processing different kinds of baby food.

### Smoothie Program:

1. Turn motor switch anti-clockwise to . Light ring starts flashing.

2. Press «start» button; program starts to run and ends automatically.
3. To stop earlier press «start» button again or turn rotary switch to «O» position.

### Recipe example: Raw vegetable soup

Cut 750 g carrots into cubes and fill them into the jug. Add 750 ml water, seasoning and herbs. Mix for 5 seconds at maximum speed.

## For best results


- When puréeing with solid ingredients, feed small portions into the jug gradually rather than adding a large quantity at one time.
- When mixing solid ingredients, cut them up into small pieces (2–3 cm).
- Always start by mixing solid ingredients with a small amount of liquid. Then gradually add more liquid through the opening in the lid.
- When preparing mayonnaise, oil can be added through the drip hole in the measuring cup.
- Use the pulse mode when mixing solid or highly viscous ingredients to avoid the blade becoming stagnant.
- **Always operate the unit with your hand positioned on the top.**
- Maximum capacity 1.3 l for hot soup and 0.8 l for milk.
- For preparing small amounts of foodstuff use a low speed level.

## Cleaning

### Power base

Do not immerse the power base in water. Wipe clean with a damp cloth only.

### Easy cleaning/rinsing of assembled jug

After emptying the jug, fill it with water. Place it on the power base and turn the rotary switch to the «» setting several times. Empty the jug and rinse clean.

### Thoroughly cleaning the disassembled jug

Make sure the jug is empty before you unscrew the fastener ring (f). Handle the blade with caution. All detachable parts are dishwasher-safe. For an efficient cleaning of the lid, remove the lid gasket (c).

Subject to change without notice.

Please do not dispose of the product in the household waste at the end of its useful life. Disposal can take place at a Braun Service Centre or at appropriate collection points provided in your country.

Materials and accessories coming into contact with food conform to EEC regulation 1935/2004.




# Latviešu valodā

Mūsu produkti izgatavoti atbilstoši augstākajiem kvalitātes, funkcionalitātes un uzbūves standartiem. Ceram, ka jums patiks lietot jauno Braun ierīci.

## Pirms lietošanas

**Lūdzu, pirms ierīces lietošanas pilnībā un rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju**

### Brīdinājums

-  Blendera asmeņi ir ļoti asi! Lai izvairītos no savainojumu gūšanas, lūdzu, rīkojieties ar asmeņiem uzmanīgi.
- Šo ierīci var izmantot personas ar ierobežotām fiziskām, uztveres un garīgām spējām vai personas ar pieredzes un zināšanu trūkumu, ja šīs personas tiek uzraudzītas vai ir saņēmušas norādījumus par drošu ierīces izmantošanu un ja izprot iespējamo risku.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci.
- Bērni nedrīkst lietot šo ierīci.
- Ierīci un tās vadu nepieciešams turēt bērniem nepieejamā vietā.
- Bērni nedrīkst veikt ierīces tīrīšanu un apkopi bez uzraudzības.
- Izslēdziet ierīci vai atvienojiet to no elektrotīkla, ja tā netiek lietota, kā arī pirms tās izjaukšanas, salikšanas, tīrīšanas un uzglabāšanas.
- Ja strāvas padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no apdraudējuma, tas jānoņem no ražotājam, tā pilnvarotajam pārstāvim vai personai ar atbilstošu kvalifikāciju.
- Pirms ierīces pievienošanas elektrotīklam pārliecinieties, vai spriegums tīklā atbilst ierīces apakšdaļā norādītajam spriegumam.
- Uzmanieties, lejoj virtuves kombainā vai blendera krūzē karstu šķidrumu, jo tas var pēkšņi izvaikot un izklūt no ierīces.
- Ierīce paredzēta tikai lietošanai sadzīvē.

- **Nelieciet** nevienu ierīces detaļu mikroviļņu krāsnī.
- **Nelieciet** roku krūzē, kad tās vāks ir atvērts pastāv savainošanās risks no asmens.
- Ierīce darbojas tikai tad, ja krūze ir pareizi nostiprināta uz pamatnes.
- Pirms ieslēgšanas pārliecinieties, ka krūze ir pienācīgi nostiprināta uz pamatnes un tai ir uzlikts vāks (ieskaitot mērkrūzi).
- **Nelietojiet** ierīci, ja krūze ir tukša.
- Pirms karstu šķidrumu liešanas krūzē, ļaujiet tiem atdzist.
- Pirmajās lietošanas reizēs, lielākas slodzes gadījumā, ierīce var izdalīt aromātu. Tā ir ierasta parādība un nav uzskatāma par tehnisku nepilnību.

### Apraksts

- a Mērkrūze
- b Vāciņš
- c Vāciņa starplika
- d Krūze
- e Asmens starplikas
- f Asmeņu bloks ar pievelkošo gredzenu
- g Ierīces pamatne ar motoru
- h Poga «sākt»
- i Režīmu slēdzis
- j Vada glabāšanas vieta

Maks. apstrādes ietilpība: 1,6 litri

### Pirms lietošanas

- **Pirms blendera lietošanas pirmo reizi, notīriet visas tā detaļas (skatīt sadaļu «Tīrīšana»).**
- Attīniet vadu nepieciešamajā garumā no vada glabāšanas vietas blendera apakšpusē un pieslēdziet to elektrotīklam.

### Krūzes salikšana

- Rūpīgi ievietojiet asmeni stiprinājuma gredzenā.
- Uzlieciet asmens starpliku uz asmeņu bloka malas.
- Cieši nostipriniet krūzi stiprinājumā, griežot to pulksteņrādītāja virzienā, līdz tā nofiksējas vietā.

### Krūzes uzlikšana

- Pārliecinieties, ka režīmu slēdzis pagriezts «O» pozīcijā.
- Novietojiet krūzi uz blendera motora pamatnes un nospiediet, līdz tā nofiksējas.

- Pirms krūzes noņemšanas no motora pamatnes, vienmēr pagrieziet režīmu slēdzi «O» pozīcijā un pēc lietošanas, atvienojiet motora pamatni no elektrotīkla.

## Lietošana

- Ielieciet produktus, ko nepieciešams apstrādāt, krūzē.
- Cieši uzlieciet krūzes vāciņu. Cieši iestipriniet mērkrūzi vāka atverē.
- Ieslēdziet motoru.

## Režīmu slēdzis

Lai ieslēgtu ierīci, pagrieziet režīmu slēdzi pulksteņrādītāja virzienā iedegsies indikatora lampiņa. Varat arī pagriezt to pretēji pulksteņrādītāja virzienam, lai pārslēgtu režīmus kad režīms aktivizēts, indikatora lampiņa mirgos.

### Poga «sākt»

Nospiediet pogu «sākt», lai sāktu vai apturētu režīmu.

O Izslēgts

ⓐ Pulsācijas režīms = tūlītējs maksimālais smalcināšanas ātrums

⚙️ Ledus smalcināšanas režīms

🔪 Zupas un biezeņu režīms

🍷 Smūtiju gatavošanas režīms

### ⓐ Pulsācijas režīms:

1. Pagrieziet režīmu slēdzi pretēji pulksteņrādītāja virzienam līdz pozīcijai ⓐ. Indikatora lampiņa sāks mirgot.
2. Turiet nospiestu pogu «start» tik ilgi, cik ilgi vēlaties, lai ierīce darbotos.

### ⚙️ Ledus smalcināšanas režīms:

1. Pagrieziet režīmu slēdzi pretēji pulksteņrādītāja virzienam līdz sniegpārslīņas zīmējumam ⚙️. Indikatora lampiņa sāks mirgot.
2. Nospiediet pogu «start» režīms sāks darboties un beigs pēc noteikta laika.
3. Lai pārtrauktu smalcināšanu pirms noteiktā laika, vēlreiz nospiediet pogu «start», vai pagrieziet režīmu slēdzi «O» pozīcijā.

### 🔪 Zupas un biezeņu režīms:

1. Pagrieziet režīmu slēdzi pretēji pulksteņrādītāja virzienam līdz pozīcijai 🔪. Indikatora lampiņa sāks mirgot.
2. Nospiediet pogu «start» režīms sāks darboties un beigs pēc noteikta laika.
3. Lai pārtrauktu smalcināšanu pirms noteiktā laika, vēlreiz nospiediet pogu «start», vai pagrieziet režīmu slēdzi «O» pozīcijā.

Papildu pielietojums:

Programma lieliski piemērota arī bērnu pārtikas gatavošanai.

### 🍷 Smūtiju gatavošanas režīms:

1. Pagrieziet režīmu slēdzi pretēji pulksteņrādītāja virzienam līdz pozīcijai 🍷. Indikatora lampiņa sāks mirgot
2. Nospiediet pogu «start» režīms sāks darboties un beigs pēc noteikta laika.
3. Lai pārtrauktu smalcināšanu pirms noteiktā laika, vēlreiz nospiediet pogu «start», vai pagrieziet režīmu slēdzi «O» pozīcijā.

## Receptes piemērs:

### Nevārīta dārzeņu zupa

Sagrieziet 750 g burkānu kubiņos un ieberiet tos krūzē. Pievienojiet 750 ml ūdens, garšvielas un garšaugus. Smalciniet 5 sekundes maksimālajā ātrumā.

## Labākam rezultātam

- Veidojot biezeni no cietiem produktiem, ieteicams tos neilgt krūzē visus uzreiz, bet pievienot pakāpeniski mazās porcijās.
- Smalcinot cietus produktus, sagrieziet tos mazākos gabaliņos (2–3cm lielos)
- Cietu produktu smalcināšanu vienmēr sāciet, pievienojot tiem nelielu daudzumu šķidrums. Tad pakāpeniski pievienojiet pārējo šķidrumu pa vāciņa atveri.
- Gatavojot majonēzi, eļļu iespējams pievienot caur mērkrūzes pilienu atveri.
- Smalcinot cietus vai ļoti blīvus produktus, izmantojiet pulsācijas režīmu, lai novērstu asmeņu notrulināšanos.
- **Darbinot ierīci, vienmēr turiet roku uz tās vāka.**
- Maksimālā ietilpība 1,3 l karstai zupai un 0,8 l pienam.
- Mazu porciju pagatavošanai izmantojiet mazāku smalcināšanas ātrumu.

## Tīrīšana

### Ierīces pamatne ar motoru

Negremdējiet ierīces pamatni ūdenī.

Noslaukiet to ar mitru drānu.

### Saliktas krūzes vienkārša tīrīšana/skalošana.

Pēc krūzes iztukšošanas, piepildiet to ar ūdeni. Novietojiet to uz motora pamatnes un vairākas reizes pagrieziet režīmu slēdzi «ⓐ» iestatījumā. Iztukšojiet un izskalojiet krūzi.

### Rūpīga izjauktas krūzes tīrīšana

Pirms pievilkušanas gredzena (f) atskrūvēšanas pārliecinieties, ka krūze ir tukša. Rīkojieties ar

asmeni uzmanīgi. Visas noņemamās detaļas drīkst mazgāt trauku mazgājamā mašīnā.

Efektīvai vāciņa tīrīšanai, noņemiet vāciņa starpliku (c).

Instrukcijā var tikt veiktas izmaiņas bez iepriekšēja brīdinājuma.

Lūdzu, ierīces kalpošanas ilguma beigās neutilizējiet to kopā ar sadzīves atkritumiem. Ierīci iespējams utilizēt Braun servisa centrā, vai jūsu valstī atrodamajos atbilstošajos ierīču savākšanas punktos.



Materiāli un piederumi, kas nonāk saskarsmē ar pārtiku atbilst EK regulas Nr. 1935/2004 prasībām.






# Lietuvių kalba

Mūsų gaminiai sukurti taip, kad atitiktų aukščiausius kokybės, funkcionalumo ir dizaino standartus. Tikimės, kad jums patiks naujasis «Braun» prietaisas.

## Prieš naudojimą

**Prieš naudodami prietaisą atidžiai ir iki galo perskaitykite naudojimo instrukcijas.**

### Atsargiai

-  Peiliai yra labai aštrūs! Tam, kad išvengtumėte sužeidimų, būkite itin atidūs tvarkydami peilius.
- Asmenys su ribotais fiziniais, jutimais ar protiniais gebėjimais arba neturintys patirties ir žinių gali naudotis prietaisu, jei juos prižiūri ar jie buvo apmokyti saugiai naudotis prietaisu ir suprato su tuo susijusius pavojus.
- Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu.
- Vaikams draudžiama naudotis prietaisu.
- Vaikai turi laikytis atokiau nuo prietaiso ir jo maitinimo laido.
- Vaikai prietaisą valyti ir atlikti jo priežiūrą gali tik su priežiūra.
- Kai prietaisas nenaudojamas, prieš jo sumontavimą, išmontavimą, valymą ir sandėliavimą jį išjunkite ir ištraukite maitinimo laidą.
- Maitinimo laidą pažeidus jį turi pakeisti gamintojas, įgaliotas priežiūros specialistas ar panašios kvalifikacijos asmuo, kad būtų išvengta pavojų.
- Prieš įkišant maitinimo laidą į kištukinį lizdą patikrinkite, ar jo įtampa atitinka prietaiso apačioje nurodytą įtampą.
- Į trintuvą ar maisto apdorojimo įrenginį pilant karštą skystį būkite atsargūs, kadangi dėl garavimo jis gali stipriai taškytis.
- Šis prietaisas skirtas naudoti buitėje, juo galima apdoroti buitinius kiekius.

- Nenaudokite jokių dalių mikrobangų krosnelėse.
- Neimkite ašočio jei dangtelis neuždarytas – galite susižaloti peiliu.
- Prietaisas veiks tik ant pagrindo tinkamai uždėjus ašotį.
- Prieš įjungiant patikrinkite, ar ašotis tinkamai uždėtas ant pagrindo ir uždengtas dangčiu (įskaitant matavimo indą).
- Nenaudokite įrenginio jei ašotis tuščias.
- Prieš pilant karštą skystį į ašotį leiskite jam atvėsti.
- Naudojant pirmus keletą kartų didesne apkrova prietaisas gali skleisti kvapą. Tai įprastas veikimas, jis nereiškia jokio techninio gedimo.

### Aprašymas

- a Matavimo indas
- b Dangtelis
- c Dangtelio tarpiklis
- d Ašotis
- e Peilių tarpiklis
- f Peilių įrenginys su tvirtinimo žiedu
- g Pagrindas
- h Įjungimo mygtukas
- i Apsalus jungiklis
- j Anga maitinimo laidui

Didžiausia apdorojimo talpa: 1,6 litro

### Prieš naudojimą

- **Prieš naudodami trintuvą nuvalykite visas dalis (žr. skyrių «Valymas»)**
- Iš laido angos pagrindo apačioje išvyniokite reikiamą laido kiekį ir įkiškite kištuką į kištukinį lizdą.

### Ašočio montavimas

- Atidžiai įstatykite peilius į tvirtinimo žiedą.
- Peilių tarpiklį uždėkite ant peilių įrenginio briaunos.
- Sukdami pagal laikrodžio rodyklę užfiksuokite ašotį ant tvirtinimo žiedo, kol pasieksite ribą.

### Ašočio uždėjimas

- Patikrinkite, ar apvalus jungiklis yra «O» padėtyje.
- Uždėkite ašotį ant pagrindo ir nuspauskite, kad jis užsifiksuotų.

- Prieš nuimdami ąsotį nuo pagrindo po naudojimo visuomet perjunkite apvalų jungiklį į «O» padėtį ir ištraukite maitinimo laidą.

## Naudojimas

- Maistą, kurį norite apdoroti, įdėkite į ąsotį.
- Tvirtai uždėkite ąsočio dangtį. Į dangčio angą įstatykite matavimo indelį.
- Įjunkite pagrindą.

### Apvalus jungiklis

Norint įjungti prietaisą pasukite apvalų jungiklį pagal laikrodžio rodyklę. Įsiziębs lemputė. Norėdami naudoti programas pasukite prieš laikrodžio rodyklę. Įjungus programas lemputė mirksės.

### Įjungimo mygtukas

Norėdami įjungti ar išjungti programą paspauskite įjungimo mygtuką.

O Išjungta

Impulsas = momentinis aktyvavimas

Ledo smulkinimo programa

Sriubos ir košės programa

Tirštų kokteilių programa

**Impulsas:**

1. Pasukite apvalų jungiklį prieš laikrodžio rodyklę į . Pradės mirksėti šviesos žiedas.
2. Tiek, kiek turėtų veikti variklis, paspauskite mygtuką «Start».

**Ledo smulkinimo programa:**

1. Apvalų jungiklį pasukite prieš laikrodžio rodyklę, ties ledo kristalo simboliu . Pradės mirksėti šviesos žiedas.
2. Paspauskite mygtuką «Start». Programa automatiškai įsijungs ir išsijungs.
3. Norėdami procesą užbaigti anksčiau dar kartą paspauskite mygtuką «Start» arba pasukite apvalų jungiklį į padėtį «O».

**Sriubos ir košės programa:**

1. Pasukite apvalų jungiklį prieš laikrodžio rodyklę į . Pradės mirksėti šviesos žiedas.
2. Paspauskite mygtuką «Start». Programa automatiškai įsijungs ir išsijungs.
3. Norėdami procesą užbaigti anksčiau dar kartą paspauskite mygtuką «Start» arba pasukite apvalų jungiklį į padėtį «O».

Tolimesnis naudojimas:

Programa puikiai tinka įvairių rūšių kūdikių maistui paruošimui.

**Tirštų kokteilių programa:**

1. Pasukite variklio jungiklį prieš laikrodžio rodyklę į . Pradės mirksėti šviesos žiedas.
2. Paspauskite mygtuką «Start». Programa automatiškai įsijungs ir išsijungs.

3. Norėdami procesą užbaigti anksčiau dar kartą paspauskite mygtuką «Start» arba pasukite apvalų jungiklį į padėtį «O».

### Recepto pavyzdys:

#### Žalių daržovių sriuba:

Supjaustykite 750 g morkų kubeliais ir sudėkite į ąsotį. Įpilkite 750 ml vandens, prieskonių ir žolelių. 5 sekundes trinkite didžiausiu greičiu.

### Geriausi rezultatai

- Trindami kietus produktus į ąsotį juos dėkite palaipsniui, o ne viską iškart.
- Prieš trinant kietus produktus juos susmulkinkite (2–3 cm).
- Maišydami kietus produktus visuomet įpilkite šiek tiek skysčio. Tuomet per angą dangtelyje palaipsniui pilkite vis daugiau skysčio.
- Gaminant majonezą aliejų galima pilti pro skylutę matavimo indelyje.
- Maišydami kietus ar tirštus produktus naudokite impulsinį režimą, kad peiliai neužstrigtų.
- **Prietaisą valdykite uždėję ranką ant jo viršaus.**
- Didžiausia talpa: 1,3 l karštai sriubai ir 0,8 l pienui.
- Ruošdami nedidelį maisto kiekį naudokite mažesnj greitį.

### Valymas

#### Pagrindas

Neįmerkite pagrindo į vandenį.

Valykite tik drėgnu skudurėliu.

#### Lengvas sumontuoto ąsočio valymas/ skalavimas

Ištuštinę ąsotį pripilkite į jį vandens. centrą ar atitinkamus surinkimo punktus savo šalyje. Uždėkite jį ant pagrindo ir keletą kartų pasukite apvalų jungiklį į padėtį «» Ištuštinkite ąsotį ir švariai išskalaukite.

#### Krupoštus išmontuoto ąsočio valymas

Prieš atsukdami tvirtinimo žiedą (f) patikrinkite, ar ąsotis yra tuščias. Su peiliu elkitės atsargiai. Visas nuimamas dalis galima plauti indaplovėje. Norėdami veiksmingai nuvalyti dangtelį nuimkite dangtelio tarpiklį (c).

Gali keistis be išankstinio įspėjimo.

Pasibaigus gaminio tarnavimo laikui neišmeskite jo kartu su buitinėmis atliekomis. Galite pristatyti jį į «Braun» priežiūros centrą ar atitinkamus surinkimo punktus savo šalyje.

Su maistu besiliečiančios medžiagos ir priedai atitinka EEB reglamentą 1935/2004.




# Eesti keeles

Meie tooted vastavad kõige kõrgematele kvaliteedi-, funktsionaalsus- ja disaininõuetele. Loodame, et tunnete oma uue Brauni seadme kasutamisest täit rõõmu.

## Enne kasutamist

**Enne seadme kasutuselevõttu lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi.**

### Tähelepanu

-  Lõiketerad on väga teravad! Vigastuste vältimiseks olge lõiketerade käsitlemisel väga ettevaatlik.
- Seda seadet võivad kasutada isikud, kellel on vähenenud füüsilised või vaimsed võimed või vähesed kogemused ja oskused, kui neile on tagatud järelevalve või antud juhised seadme ohutuks kasutamiseks ja kes mõistavad seadme kasutamisest tulenevaid ohte.
- Lapsed ei tohi seadmega mängida.
- See seade ei ole mõeldud kasutamiseks laste poolt.
- Hoidke lapsed seadmest ja selle toitekaablist eemal.
- Lapsed ei tohi seadet puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui nendele on tagatud järelevalve.
- Kui jätate seadme järelevalveta ja enne selle kokku panemist, lahti võtmist või hoiustamist, lahutage see alati vooluvõrgust.
- Ohu vältimiseks võib kahjustunud toitekaablit vahetada ainult tootja, volitatud hoolduskeskus või sarnaselt kvalifitseeritud isik.
- Enne seadme ühendamist vooluvõrku kontrollige, kas seadme põhjale trükitud pinge vastab kohaliku vooluvõrgu pingele.
- Olge ettevaatlik kuumade vedelike valamisel kannu, sest ootamatult tekkiv aur võib seadmest välja purskuda.
- See seade on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises normaalse koguse töötlemiseks.

- Ärge pange seadme ühtegi osa mikrolaineahju.
- Ärge pange oma kätt kannu, kui kaas on lahti – lõikenuga võib põhjustada vigastusi.
- Seade töötab ainult siis, kui kann on korralikult mootoriosale paigaldatud.
- Enne seadme sisse lülitamist veenduge, et kann on korralikult kokku pandud ja mootoriosale paigaldatud ning kann (koos mõõtetopsiga) on ma kohal.
- Ärge lülitage seadet sisse, kui kann on tühi.
- Enne kuumade vedelike valamist kannu oodake, kuni vedelik on jahtunud.
- Seadme esimestel kasutuskordadel suurel koormusel võib seadmest eralduda veidi lõhna. See on normaalne nähtus ja ei viita tehnilisele probleemile.

### Kirjeldus

- a Mõõtetops
- b Kaas
- c Kaane tihend
- d Kann
- e Lõiketera tihend
- f Lõiketera koos kinnitusrõngaga
- g Mootoriosa
- h Käivitusnupp
- i Pöördlüli
- j Toitekaabli hoidik

Max kannu maht: 1,6 liitrit

### Enne kasutamist

- **Enne kannmikseri esmakasutust puhastage kõik seadmeosad (vt osa «Puhastamine»).**
- Kerige toitekaabli hoidikust välja vajaliku pikkusega osa toitekaablist ja ühendage pistik seinakontakti.

### Kannu kokkupanemine

- Pange lõiketera ettevaatlikult kinnitusrõngasse.
- Pange lõiketera tihend lõiketera servale.
- Paigaldage kann päripäeva keerates kinnitusrõnga külge lõpuni kinni.

### Kannu paigaldamine

- Veenduge, et pöördlüli on asendis «O».

- Pange kann mootoriosale ja vajutage see alla, kuni kann lukustub tugevalt oma kohale.
- Enne kannu eemaldamist mootoriosalt keerake pöördlüli asendisse «O» ja pärast kasutamist lahutage seade vooluvõrgust.

## Kasutamine

- Pange töödeldavad ained kannu.
- Pange kaas korralikult kinni. Pange mõõtetops tugevalt kaaneavasse.
- Lülitage mootoriosa sisse.

### Pöördlüli

Seadme sisse lülitamiseks keerake pöördlülitit päripäeva; märgutuli jääb püsivalt põlema. Programmide kasutamiseks keerake lülitit vastupäeva; märgutuli vilgub, kui programmid on aktiveeritud.

### Käivitusnupp

Programmi käivitamiseks või seiskamiseks vajutage käivitusnupule.

○ Väljas

ⓘ Pulse = seadme hetkeline sisse lülitamine

❄ Jääpurustusprogramm

☞ Supi ja püree programm

☞ Smuutiprogramm

ⓘ Pulse-režiim:

1. Keerake pöördlüli vastupäeva asendisse ⓘ. Valgustusega rõngas hakkab vilkuma.
2. Hoidke nuppu «start» all nii kaua, kui soovite, et mootor töötab.

❄ Jääpurustusprogramm:

1. Keerake pöördlülitit vastupäeva, kuni see on kohakuti jääkristalli ikooniga ❄. Valgustusega rõngas hakkab vilkuma.
2. Vajutage nupule «start»; programm käivitub ja lõpeb automaatselt.
3. Tsükli katkestamiseks vajutage uuesti nupule «start» või keerake pöördlüli asendisse «O».

☞ Supi ja püree programm:

1. Keerake pöördlüli vastupäeva asendisse ☞. Valgustusega rõngas hakkab vilkuma.
2. Vajutage nupule «start»; programm käivitub ja lõpeb automaatselt.
3. Tsükli katkestamiseks vajutage uuesti nupule «start» või keerake pöördlüli asendisse «O».

Täiendavad kasutusvõimalused:  
see programm sobib ideaalselt ka erineva imikutoidu töötlemiseks.

☞ Smuutiprogramm:

1. Keerake pöördlüli vastupäeva asendisse ☞. Valgustusega rõngas hakkab vilkuma.

2. Vajutage nupule «start»; programm käivitub ja lõpeb automaatselt.
3. Tsükli katkestamiseks vajutage uuesti nupule «start» või keerake pöördlüli asendisse «O».

### Retsept: Toore köögivilja supp

lõigake 750 g porgandeid kuubikuteks ja pange need kannu. Lisage 750 ml vett, maitseaineid ja ürte. Püreestage 5 sekundit maksimaalsel kiirusel.

### Parimate tulemuste saavutamiseks

- Tahkeid aineid püreestades tuleb neid lisada vähehaaval, mitte tervet kogust korraga kannu pannes.
- Tahked ained tuleb enne püreestamist tükeldada väikesteks tükkideks (2–3 cm).
- Tahkete ainete püreestamist hõlbustab väike kogus vedelikku. Seejärel lisage aegamööda vedelikku juurde läbi kaanes oleva ava.
- Majoneesi valmistamisel lisage õli mõõtetopsis oleva ava kaudu.
- Tera kinnijäämist tahkete ja kõvade ainete töötlemisel aitab vältida pulse-režiimi kasutamine.
- **Seadme töötamise ajal hoidke kätt alati selle kaanel.**
- Maksimaalne maht on 1,3 l kuuma supi ja 0,8 l piima puhul.
- Väiksemate koguste valmistamisel kasutage väikest kiirust.

### Puhastamine

#### Mootoriosa

Ärge pange mootoriosa vette.  
Pühkige seda ainult niiske lapiga.

#### Kerge puhastus/kokku pandud kannu loputamine

Täitke tühi kann veega. Pange see mootoriosa peale ja keerake pöördlüli mitu korda asendisse ⓘ. Tühjendage kann veest ja loputage.

#### Lahti võetud kannu põhjalik puhastus

Enne kinnitusrõnga (f) lahti keeramist veenduge, et kann on tühi. Käsitsege lõiketera ettevaatlikult. Kõiki lahtivõetavaid osi võib pesta nõudepesumasinas. Kaane paremaks puhastamiseks eemaldage kaane tihend (c).

Andmed võivad muutuda ette teatamata.

Ärge kõrvaldage kasutuskõlbmatuks muutunud toodet koos olmejäätmetega. Viige kasutuskõlbmatuks muutunud seade Brauni hoolduskeskusesse või vastavasse jäätmekäitluspunkti oma riigis.



Toiduainetega kokku puutuvad materjalid ja tarvikud vastavad EMÜ määrusele 1935/2004.





